



ЗАТВЕРДИЛИ
 Ректор П.П.Каміненко
 20 _____ року

Міністерство освіти і науки України
 Чорноморський національний університет імені Петра Могили

Рівень вищої освіти: другий (магістерський)
 Освітня кваліфікація: магістр філології за спеціалізацією 035.043 Германські мови та літератури (переклад включно), перша-німецька
 Професійна кваліфікація: перекладач з німецької та англійської мов, викладач двох іноземних мов (німецької та англійської) у ЗВО I-IV рівнів акредитації

Строк навчання: 1 рік 6 місяців
 На основі: рівня вищої освіти бакалавр

НАВЧАЛЬНИЙ ПЛАН

підготовки магістра з галузі знань 03 Гуманитарні науки
 за спеціальністю: 035 Філологія

Освітня програма: Сучасна німецькомовна комунікація і переклад – німецька мова і література та англійська мова
 спеціалізація: 035.043 Германські мови та літератури (переклад включно), перша - німецька
 Денна форма навчання

I. ГРАФІК НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

Курс	Вересень				Жовтень				Листопад				Грудень				Січень				Лютий				Березень				Квітень				Травень				Червень				Липень				Серпень						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51
5	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т			
6	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т	Т			

Примітка: кількість рядків визначається кількістю курсів навчання.

ПОЗНАЧЕННЯ: Т - теоретичне навчання; З - заліковий тиждень; С - екзаменаційна сесія; П - практика; К - канікули; Д - написання дипломної роботи; Дп - захист дипломної роботи.
 Ае - Атестаційний екзамен; Ср - самостійна робота

II. ЗВЕДЕНІ ДАНІ ПРО БЮДЖЕТ ЧАСУ, тижні

Курс	Теоретичне навчання	Самост. роб.	Залік. тиж.	Екз. сесія	Практика	Атестація	Виконання дипломного проєкту (роботи)	Канікули	Разом
1	0							0	0
2	0							0	0
3	0							0	0
4	0							0	0
5	33	1		5	2			11	52
6	12			2	5	1	6	0	26
Разом	45	1	0	7	7	1	6	11	78

III. ПРАКТИКА

Назва практики	Семестр	Тижні
Асистентська практика	11	3
Науково-дослідницька практика	11	2
Методична практика	10	2

IV. АТЕСТАЦІЯ

Назва навчальної дисципліни	Форма атестації	Семестр
Дипломна робота магістра	захист	12

V. ПЛАН НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

№	Назва навчальної дисципліни	код кафедри	Розподіл за семестрами						Кількість кредитів ECTS	Залишилось кредитів ECTS	Кількість годин						Самостійна робота	Відсоток аудиторних занять	V курс		VI курс		
			Екзамени	Заліки	Курсові		РГЗ				Загальний обсяг	Аудиторних			Самостійна робота	Номер семест							
					проекти	роботи	кіль-ть	сем.				Всього	у тому числі:			Кількість тижнів у с							
											лекції			групові		півгрупові							
														15		18			12		9		години на тижд
1. НОРМАТИВНІ НАВЧАЛЬНІ ДИСЦИПЛІНИ																							
1.1. Цикл загальної підготовки																							
1	Теорія перекладу - 1 (з німецької мови)	19	9					5	5	150	52,5	22,5	30		98	35%	3,5						
2	Теорія перекладу - 2 (з англійської мови)	28	11					4,5	4,5	135	48	24	24		87	36%			4				
3	Германське мовознавство та історія лінгвістичних вчень (німецькомовний курс)	9						5	5	150	52,5	22,5	30		98	35%	3,5						
4	Педагогіка вищої школи	14	9					3	3	90	30	15	15		60	33%	2						
Всього								17,5	17,5	525	183	84	99		342		9		4				
1.2. Цикл професійної підготовки																							
1	Цивільний захист та охорона праці в галузі	16		9*				3	3	90	30	15	15		60	33%	2						
2	Теорія і практика перекладу - 1 (з німецької мови)	19	11	9				9	9	270	90			90	180	33%	2	2	2				
3	Методика викладання іноземних мов і перекладознавчих дисциплін у ЗВО	19		11				3	3	90	30	12		18	60	33%			2,5				
4	Комунікативні стратегії німецької мови	9	10	9				9	9	270	99			99	171	37%	3	3					
5	Загальнотеоретичний курс другої іноземної мови	10	11					3,5	3,5	105	36	18		18	69	34%			3				
6	Асистенська практика	9		11*				4,5	4,5	135					135								
7	Наукова-дослідницька практика	19		11*				3	3	90					90								
8	Дипломна робота магістра	19						9	9	270					270								
9	Методична практика	19		10*				3	3	90					90								
Всього								47	47	1410	285	45	15	225	1125		7	5	7,5				
Всього за нормативною частиною								64,5	64,5	1935	468	129	114	225	1467		16	5	11,5				

3. ДИСЦИПЛІНИ ОБРАНІ ВНЗ ЯК ДОДАТКОВІ ОСВІТНІ ПОСЛУГИ

циклів гуманітарної та соціально-економічної підготовки, природничо-наукової підготовки, професійної та практичної підготовки

1	Комунікативні стратегії німецької мови (додатково)	19						3,5	3,5	105	36			36	69	34%			3
2	Комунікативні стратегії англійської мови (додатково)	28						4	4	120	45			45	75	38%	3		
3	Стратегії спілкування іноземною мовою	10		10				4,5	4,5	135	54			54	81	40%		3	
50																			
	Всього							12	12	360	135			135	225		3	3	3
	Загальна кількість							12	12	360	135			135	225				
	Кількість годин на тиждень																3	3	3
	Кількість екзаменів																		
	Кількість заліків			1														1	
	Кількість курсових проєктів																		
	Кількість курсових робіт																		
	ПІДСУМОК (разом із ДОП)																		
	Загальна кількість							102	102	3060	862,2	250,2	114	498	2198				
	Кількість годин на тиждень																19	19	19
	Кількість екзаменів		7														2	2	3
	Кількість заліків			11													3	4	4
	Кількість курсових проєктів																		
	Кількість курсових робіт																		

Перший проректор ЧНУ ім. Петра Могили


(підпис)

Зицанко Н.М.
(прізвище та ініціали)

Завідувач кафедри ЧНУ ім. Петра Могили


(підпис)

Наумченко А.М.
(прізвище та ініціали)

Декан факультету ЧНУ ім. Петра Могили


(підпис)

Транкевич О.В.
(прізвище та ініціали)

Начальник навчально-методичного відділу ЧНУ ім. Петра Могили


(підпис)

Потай І.Ю.
(прізвище та ініціали)

Схвалено рішенням Вченої Ради ЧНУ ім. Петра Могили Протокол № від 17. 01. 2018